

Foreningen har gennem årene gentagne gange konstateret, at der anvendes forskellige og ofte forkerte og/eller misvisende ord og begreber i artikler og i anden omtale af transvestitter og transseksuelle.

På engelsk findes en del ord, som i en vis udstrækning også anvendes i dansk sprogbrug - desværre ofte med forskellig udlægning af betydningen og nogle af pornografisk og nedladende karakter.

Trans-Danmark henstiller derfor at bruge den nedenfor anførte ordliste.

I den udstrækning det er hensigtsmæssigt for fuld forståelse af ordene, anbefales det første gang ordet anvendes at tilføje dets betydning.

Ordliste		
Dansk	Betydning og bemærkninger	Engelsk
Fetichistisk transvestit	En transvestit - oftest en mand, der ifører sig det modsatte køns tøj og typisk undertøj udelukkende eller primært af seksuelle grunde.	Fetishistic transvestism
Juridisk kønsskifte	1. Betegnelse for processen med at få ændret kønsbetegnelse, personnummer og fornavn efter en gennemført kønsskifteoperation. 2. Betegnelse for muligheden for at få ændre kønsbetegnelse, personnummer og fornavn uden forudgående kønsskifteoperation.	
Kønshormonbehandling	Behandling med kønshormoner for at udvikle de sekundære køns karakterer for det køn, som personen identificerer sig som og dæmpe det biologiske køns egenproduktion af kønshormoner.	Hormone Replacement Therapy
Kønsidentitet	Det køn, som en person i sit indre føler sig som.	Gender identity
Kønsidentitetsforstyrrelse	Uoverensstemmelse mellem en persons biologiske køn og det køn personen i sit indre føler sig som. Forkortes nogle steder som KIF. Andre bruger forkortelsen KIK - kønsidentitetskonflikt, men i samme betydning.	Gender identity Disorder, Gender Disphoria Syndrom
Kønsskifteoperation	Ændring af de ydre kønsorganer, så de svarer til det modsatte køns.	Sex Reassignment Surgery (SRS), Gender Reassignment Surgery (GRS), Sex Change Operation, Sex Change Surgery
Trans	Kan anvendes som fællesbetegnelse for transvestitter og transseksuelle og som forstavelse i sammensatte ord. Som eksempler på sammensatte ord kan nævnes: transvestit, transseksuel, transkønnet, transperson, transbarn, transteenager.	Transgender

	<p>Gennemgående, så er det sammensatte ord betegnelsen for den pågældendes kønsidentitet.</p> <p>Oprindelsen er latinsk, hvor ordet er en forstavelse til andre ord med betydningen: over til, modsat.</p>	
Transkvinde	<p>En kvinde, der inden sin kønsskifteoperation var en mand.</p> <p>En transkvinde er udtryk for kvindens aktuelle kønsstatus. Forstavelsen trans viser, at han har en fortid som mand.</p>	Transwoman
Transkønnet	Kan anvendes som fællesbetegnelse om transvestitter og transseksuelle.	Transgender
Transmand	<p>En mand, der inden sin kønsskifteoperation var en kvinde.</p> <p>En transmand er udtryk for mandens aktuelle kønsstatus. Forstavelsen trans viser, at han har en fortid som kvinde.</p>	Transman
Transperson	Kan anvendes som fællesbetegnelse om transvestitter og transseksuelle.	Transgender
Transpolitik	Politik om kønsidentitet, transvestisme og transseksualisme.	Transgender policy
Transseksuel	<p>Person, der føler sig som tilhørende det modsatte køn.</p> <p>Latinsk oprindelse bestående af ordene Trans og Sexus. Trans er en forstavelse til andre ord med betydningen over til, modsat. Sexus betyder køn. Trans-sexus = transkøn = transseksuel altså en person, der føler sig som det modsatte køn.</p>	Transsexual
Transvestit	<p>Person, der klæder sig i det modsatte køns tøj.</p> <p>Latinsk oprindelse bestående af ordene trans og vestis. Trans er en forstavelse til andre ord med betydningen over til, modsat. Vestis betyder tøj, dragt, beklædning. Trans-vestis = transvestit = en person - oftest en mand - i det modsatte køns tøj.</p>	Transvestite Crossdresser